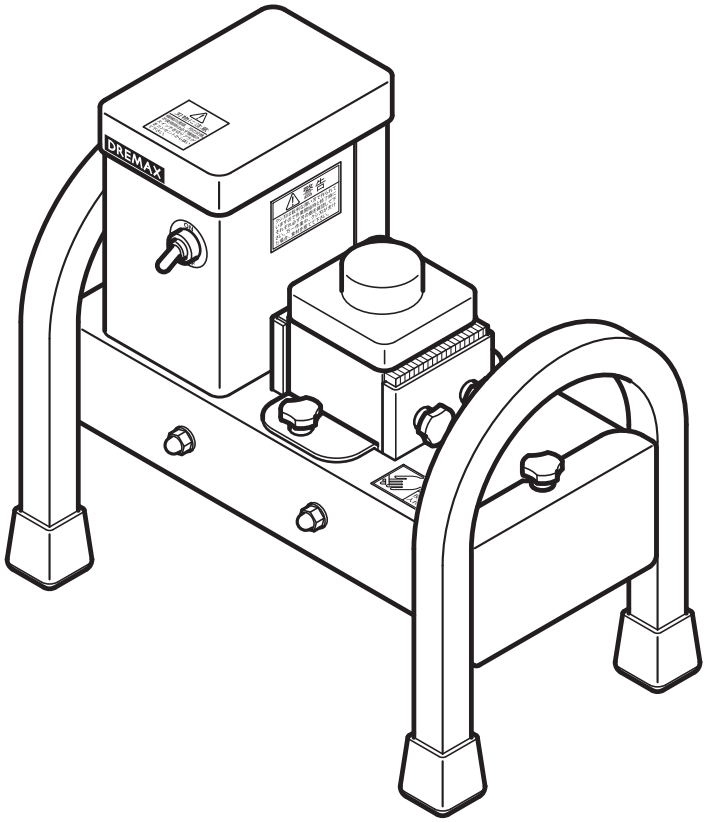
DREMAX

保証書付

マルチ千切り
DX-80

取扱説明書



- このたびは **DREMAX マルチ千切り DX-80** をお買い上げいただきまして、まことにありがとうございます。
- 製品を安全に正しく使用していただくために、お使いになる前にこの取扱説明書をよくお読みになり十分にご理解ください。
- 取扱説明書はお読みになられた後、いつでもお手元においてご使用ください。
- 保証書は取扱説明書の裏表紙に記載しております。お買い上げ日、販売店名などの記入をお確かめください。

もくじ

安全上のご注意……1
各部のなまえ……3
正しい使い方…… 4～6
刃物盤の差替方法…… 7～8
刃物の交換方法……9
お手入れ方法…… 10
仕　様……裏表紙
アフターサービス……裏表紙
愛情点検……裏表紙
保 証 書 ……裏表紙

安全上のご注意

● ご使用になる前に内容をよくお読みのうえ、安全に正しくお使いください。
● ここに示した注意事項は、安全に関する重大な内容を記載していますので必ずお守りください。
● 警告・注意の指示と意味は次のようになっています。

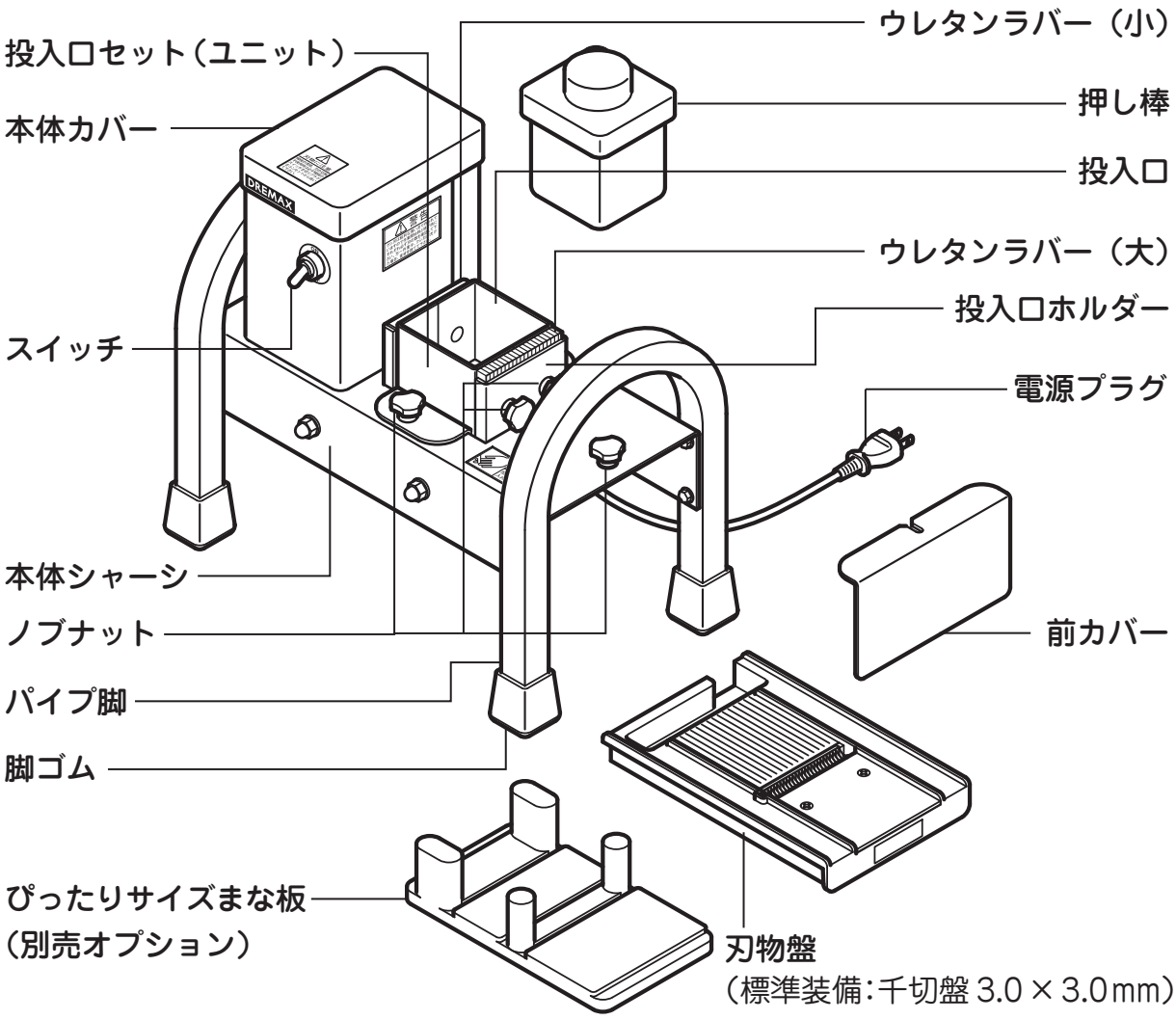
⚠ 警告	誤った取り扱いをすると人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示します。
⚠ 注意	誤った取り扱いをすると人が傷害を負ったり物的損害※の発生が想定される内容を示します。

※物的損害とは、家屋・家財および家畜・ペットにかかわる拡大損害を示します。

⚠ 警　告	
本取扱説明書の記載内容が理解できない人は、本機を使用しないでください。	事故の原因になります。
修理技術者以外は、絶対に修理・改造をしないでください。	火災・感電・けがの原因になります。
本体を水に浸したり、電源コードを水につけたり、電源スイッチなどの電源部に水をかけないでください。	ショート・感電・故障の原因になります。
お子さまに使用させないでください。 また、作業中にお子さまを近づけないでください。	けが・感電をする恐れがあります。
運転中は可動部に手を近づけたり、投入口には絶対に手を入れないでください。 また、刃物に直接手を触れないでください。	けがの原因になります。
平刃とクシ刃は鋭利ですので、刃先の部分には絶体に手をふれないでください。 特にお手入れや、クシ刃・平刃の交換の際には十分に注意してください。	けがの原因になります。
運転中に各ユニットを本体からはずさないでください	故障・破損・けがの原因になります。
野菜以外のものを入れて運転しないでください。	故障・破損・けがの原因になります。

⚠ 注 意	
不安定な場所では使用しないでください。	機械の転倒による破損やけがの原因になります。
交流 100V（定格）以外では使用しないでください。	火災・感電・故障の原因になります。
電源プラグを抜くときは、電源コードを持たずに必ず先端のプラグを持って引き抜いてください。	ショート・感電・故障の原因になります。
電源コードをキズつけたり、破損したり、加工したり、無理に曲げたり、引き抜いたりしないでください。また、電源コードに重いものを載せたり、挟み込んだり、ガスコンロなどの熱源に近づけたりしないでください。	コードが破損し、火災・感電の原因になります。
電源プラグの抜き差しは、機械が停止していることを確認してからおこなってください。	ショート・感電・発火の原因になります。
電源コードが傷んだり、電源プラグの電源コンセントへの差し込みがゆるい場合は、使用しないで下さい。	ショート・感電・発火の原因になります。
各ユニットの取り付け、取りはずしおよびお手入れをする時は、必ずスイッチを切り、機械が停止していることを確認し、電源プラグを抜いてください。	けがをする恐れがあります。
使用時以外は、電源プラグをコンセントから抜いておいてください。	けがややけど・絶縁劣化による感電・漏電・火災の原因になります。
運転中に本体を移動させないでください。	けが・破損・故障の原因になります。
平刃とクシ刃は鋭利な薄い刃で作られていますので、作業開始時と終了時に必ず刃の数を確認してください。万一、作業中に刃が欠けた場合は全ての食材を捨ててください。	けがの原因になります。
モーター連続使用時間（常温の場合 30 分）を経過後、一度スイッチを切り、30 分後に再始動させてください。	故障の原因になります。

各部のなまえ



刃物盤（別売オプション品）
千切盤　：1.0 × 1.0mm・1.2 × 1.2mm・1.5×1.5mm・2.0×2.0mm
2.5 × 2.5mm・3.0 × 3.0mm・4.0×4.0mm
特別サイズ（例）2 × 10mm・3 × 10mm
スライス盤：0.3 ～ 2.5mm・3.0mm・4.0mm
ご注文・ご相談は販売店までご連絡ください。

ご使用の前に…

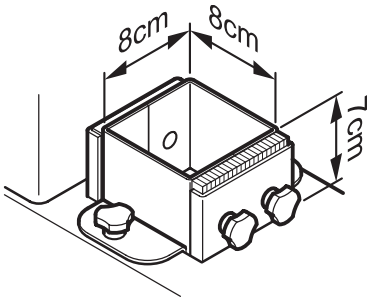
1. 本体を平らな場所に置いてください。
2. 投入口セット（ユニット）が正しく取り付けられていること確認してください。
3. 刃物盤に刃物が正しく取り付けられていることこと確認してください。
4. 本体に刃物盤を正しくセットし、前カバーを取り付けてください。
5. スイッチが**「OFF」**であることを確認し、電源プラグを電源コンセントに差し込んでください。

⚠ 警 告	・濡れた手で電源プラグを差し込まないでください。感電の恐れがあります。 ・必ず電源プラグの本体を持って抜き差ししてください。感電の恐れがあります。

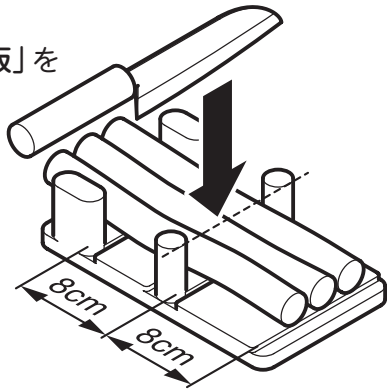
正しい使い方

※本機を初めて使用する場合は、ご使用になる前に必ず**「お手入れ方法」**を参照して清掃してからお使いください。
運転中、停電になった時は、電源が復旧する前に、必ずスイッチを「**OFF**」にし、復旧してからスイッチを「**ON**」にしてご使用ください。

1 **食材を投入口に入る大きさに切ってください。**



別売オプションの
「ぴったりサイズまな板」を
使うと大量の食材を
素速く均等に切る
ことができます。

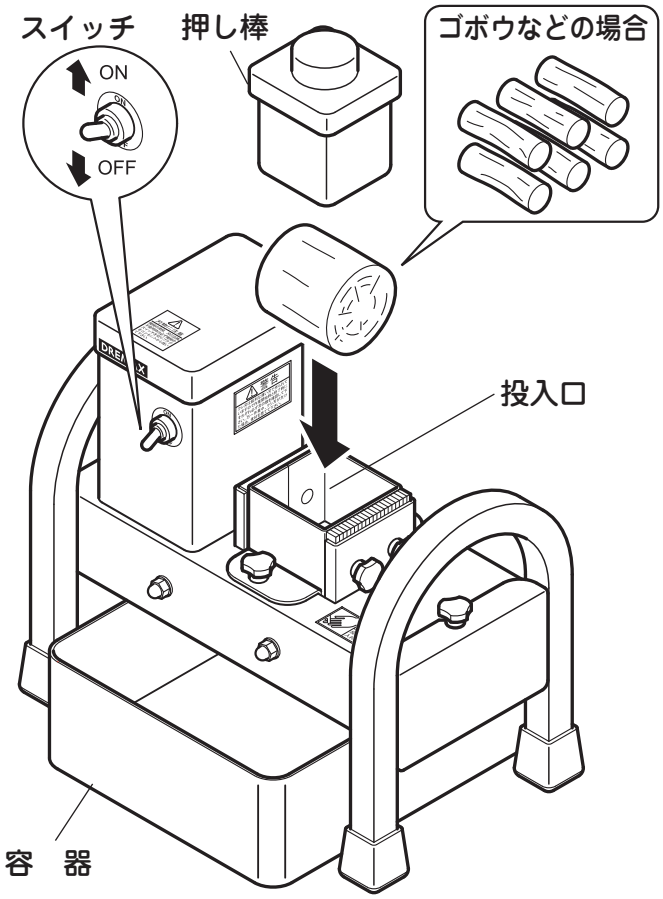


2 **本体の下にカットした食材を受ける容器を置きます。**

◎短時間で大量に作ることができますので、少し大きめの容器を用意してください。
目安：250×400×80(mm)

3 **食材を刃物盤の往復方向と平行に寝かせて投入口に入れます。**

◎ゴボウなどの細い食材は、なるべく隙間なく並べて入れてください。
隙間があるとうまく切れない場合があります。



⚠ 注意

食材を投入口に入れるときは必ずスイッチを**「OFF」**にして機械を停止させてください。
作動中に入れると、きれいに切ることができません。
また、けがの原因になります。

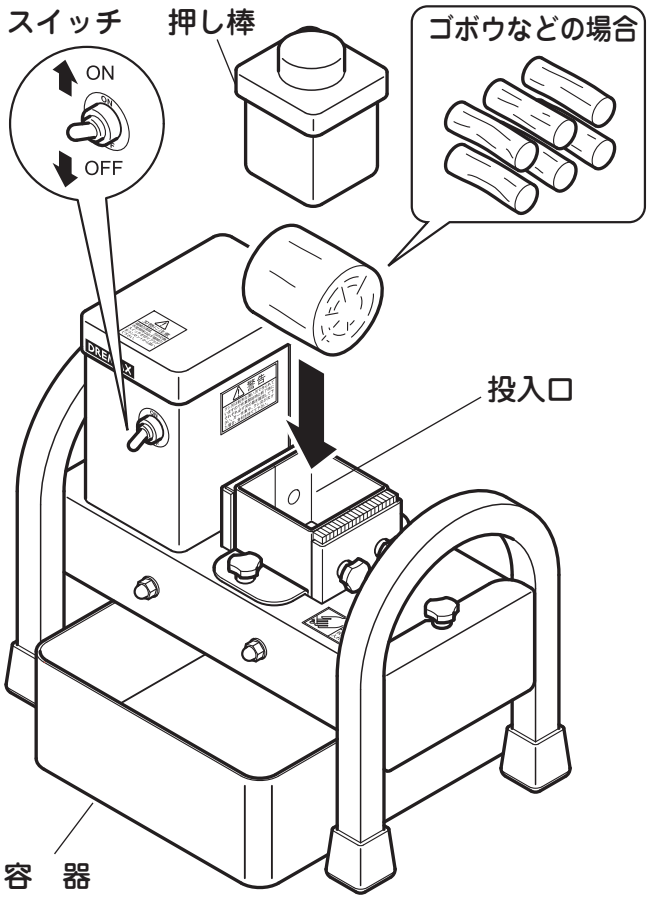
4 電源プラグを挿入し、押し棒で食材を押しながらスイッチを「**ON**」にします。（強く押しつけすぎないでください。）

5 切り終わったらスイッチを「**OFF**」にします。

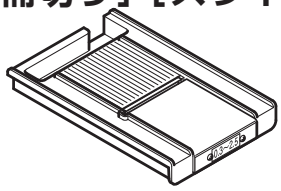
6 **3**～**5**を繰り返します。

⚠ 注意

食材を投入口に入れるときは必ずスイッチを「**OFF**」にして機械を停止させてください。
作動中に入れると、きれいに切ることができません。
また、けがの原因になります。



■ 別売オプション品の「千切盤」「スライス盤」を使うと［千切り］［短冊切り］［スライス］が簡単にできます。

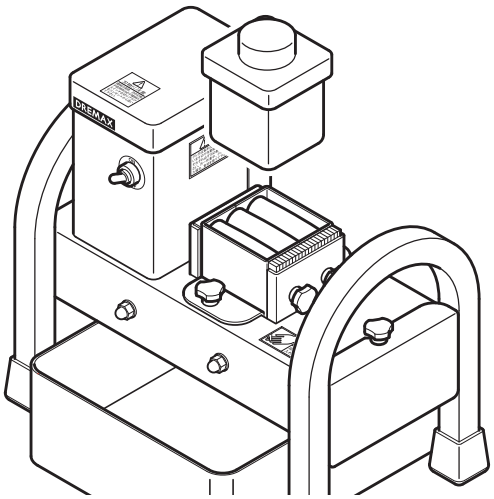


お使いの刃物盤と交換して使用します。

交換のしかたは P7 **「刃物盤の差替方法」**を参照してください。

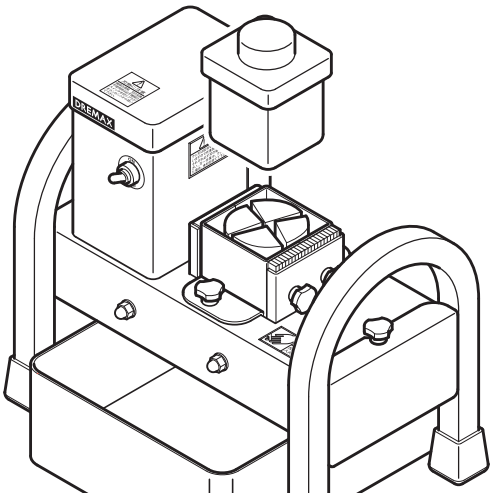
千切り・短冊切り

○刃物盤の往復方向と平行に寝かせて、なるべく隙間なく入れてください。
隙間があるとうまく切れない場合があります。



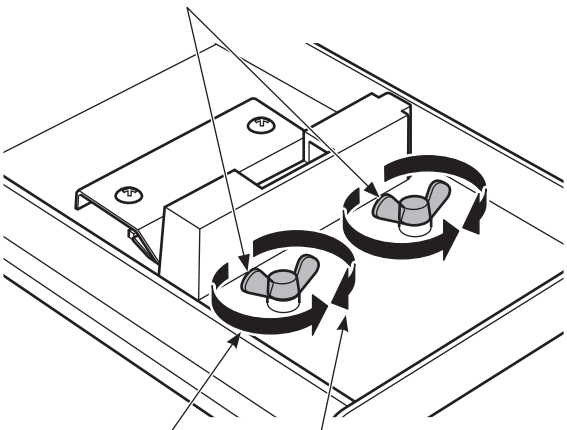
スライス

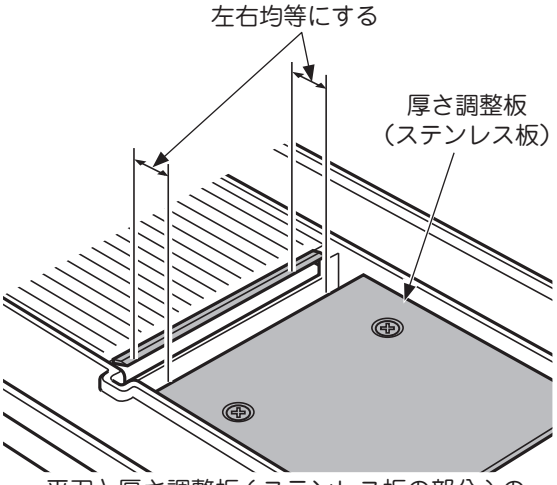
○食材を縦に入れる場合、なるべく隙間なく入れてください。隙間があるとうまく切れない場合があります。
○食材を横に入れる場合、刃物盤の往復方向と平行に寝かせて入れてください。



※ スライス盤 0.3 ～ 2.5mm(別売りオプション品）の厚さ調整方法

スライス盤の裏側にある蝶ナットを回して、厚さを調整をします。
目盛りはございませんので、平刃と厚さ調整板の隙間を確認しながら、厚さの調整を行ってください。





平刃と厚さ調整板 (ステンレス板の部分) の隙間を確認し、左右均等になるように蝶ナットを回し調整してください。

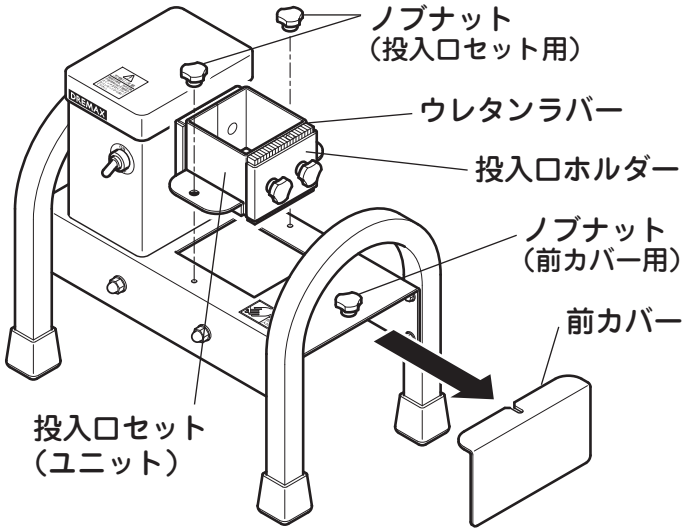
⚠ 警 告

クシ刃・平刃は鋭利な薄い刃で作られていますので取り扱いには十分ご注意ください。
また、作業の開始時と終了時に、それぞれの刃の状態を必ず確認してください。
万一、作業中にクシ刃や平刃が欠けた場合は、カットしたすべての食材を捨ててください。
けがの原因になります。

※長時間連続で使用し、モーターの温度が上がりすぎますと、プロテクターが働いて自動的に機械が停止することがあります。その場合はスイッチを「OFF」にし、電源プラグをコンセントから抜いて 30 分程度ご使用を休止してください。

刃物盤の差替方法

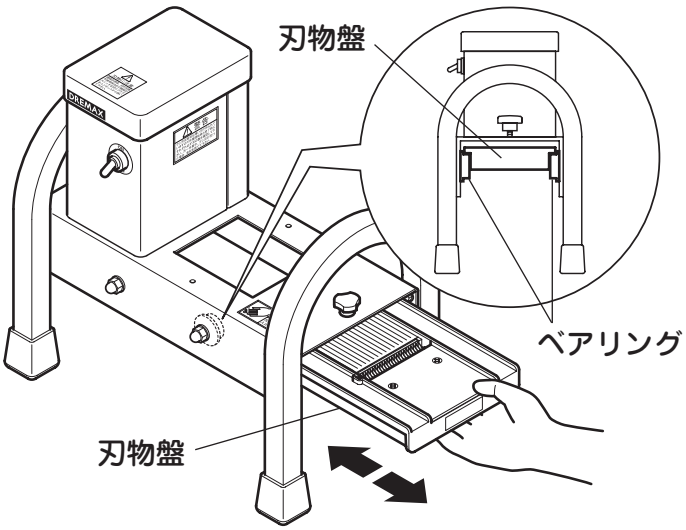
1 **投入口セットを固定しているノブナット（2個）を外して投入口セットを取り外し、刃物盤のサイズに合ったウレタンラバーと交換します。**



⚠ 注意

必ず、刃物盤のサイズに合ったウレタンラバーを使用してください。

2 **前カバーを固定しているノブナットをゆるめて前カバーを取り外します。**

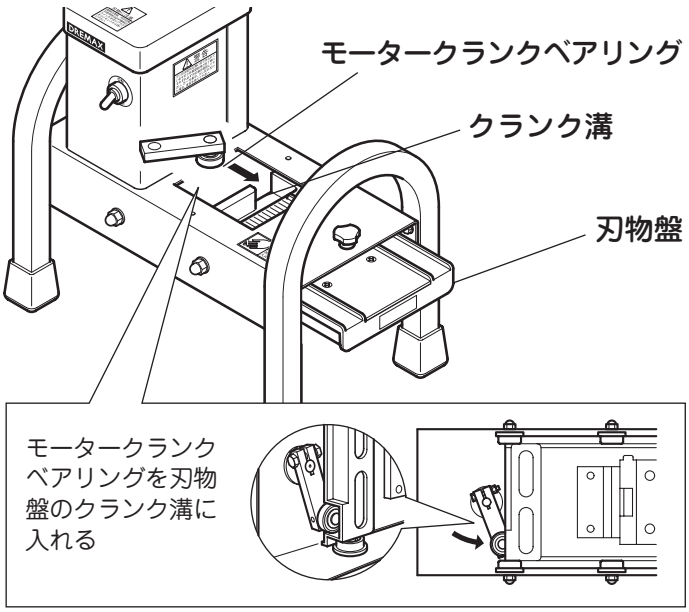


3 **本体シャーシにセットされている刃物盤を手前に引き抜きます。**

◎外れにくい場合は、軽く前後に動かしながら引くと簡単に引き抜くことができます。

4 **使用する刃物盤の左右にある段差部分を本体シャーシ内側のベアリングに乗せて挿入します。**

◎必ず、シャーシ内側（電源部の下）の**モータークランクベアリング**を刃物盤の**クランク溝**に入れてください。

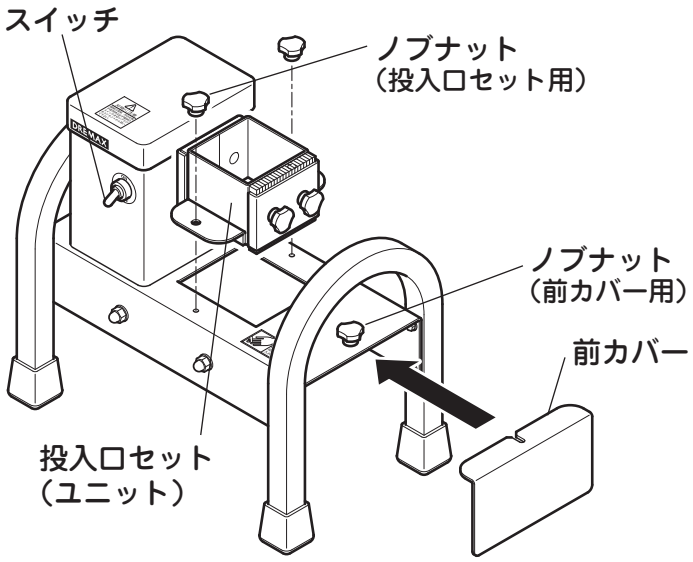


5 **一旦スイッチを「ON」にして、刃物盤が前後にスライドするかテストしてください。**

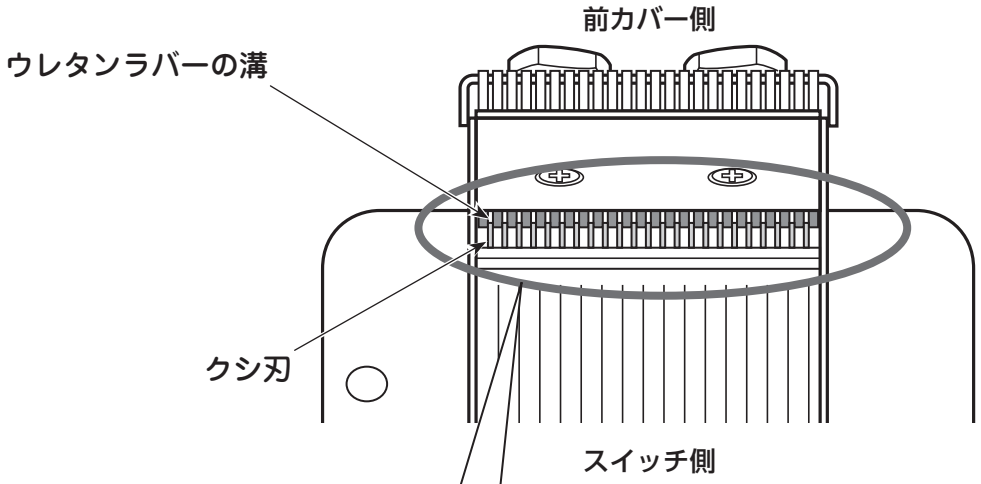
◎確認後は必ずスイッチを「**OFF**」にしてください。

6 **前カバー・投入口セットを取り付け、ノブナットでしっかりと固定してください。**

千切盤（サイズが2 x 2mm以上のもの）を本体にセットする場合、投入口セット取付後、クシ刃とウレタンラバーの溝が合っていることを確認してください。



＜投入口上部から投入口の内側を見た図＞



ウレタンラバーの溝とクシ刃が合っていることを確認してください。
ずれている場合は、投入口セット用のノブナットを緩めて、溝を合わせてからしっかりとノブナットを締めてください。

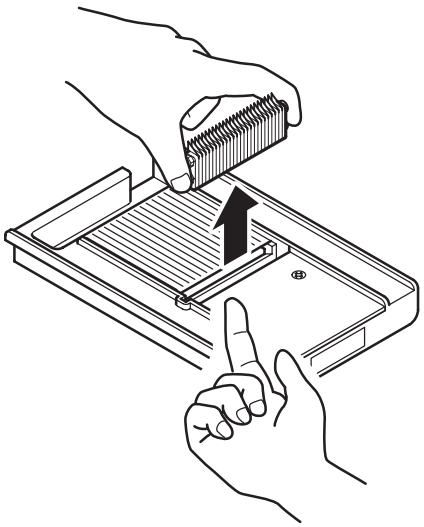
⚠注 意	刃物盤が正しくセットされていない状態で前カバー・投入口セットを取り付けて運転すると、破損の原因になります。**必ず、モータークランクベアリングを刃物盤のクランク溝に入れてください。** また、刃物盤を取り扱う際は、クシ刃・平刃に十分ご注意ください。

刃物の交換方法

クシ刃の交換

○刃物盤の下側からクシ刃を指で押し上げて取り外し、交換してください。

○取り付ける際は、取付部の下までしっかりと落とし込んでください。

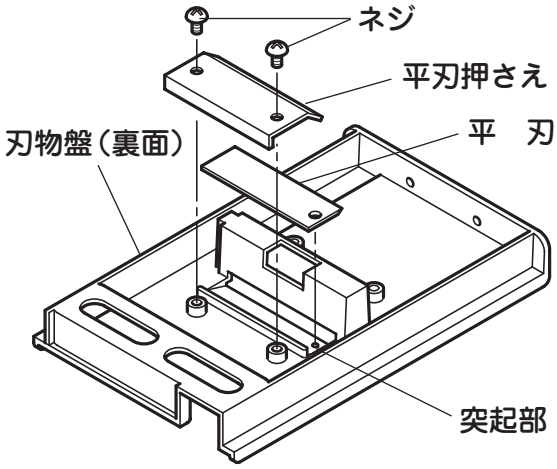


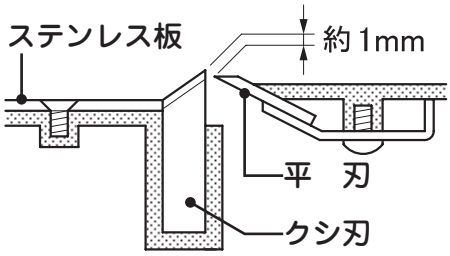
平刃の交換

※クシ刃を取り外してから行ってください。

○刃物盤を裏返してネジ 2 本を外し、平刃押さえと平刃を取り外し、平刃を交換してください。

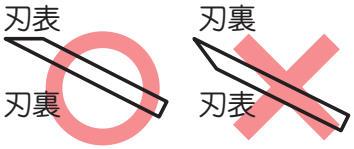
○取り付ける際は、取付部の突起部に平刃の穴を合わせてください。平刃の向きは斜めに刃が付いている方が表側です。



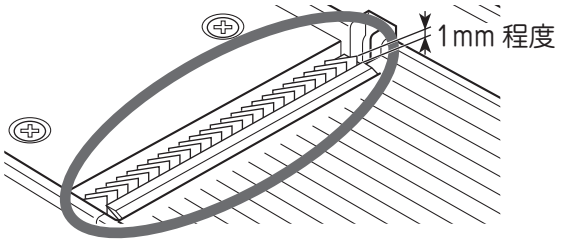


●平刃のカット面を上にしてください。

●平刃よりクシ刃を 1mm 程度上にしてください。

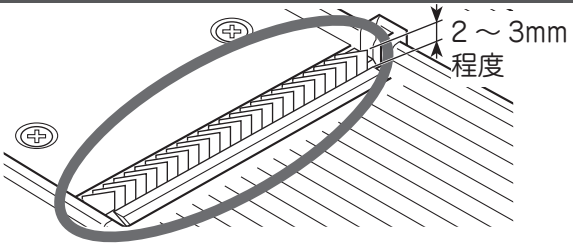


正しいクシ刃の位置



クシ刃が平刃より 1mm 程上に出ているのが正常な位置です

クシ刃がきちんと挿入されていない例



クシ刃が平刃よりも上がりすぎている状態です。(2 ～ 3mm 程上がってしまっています。)
差込口にクシ刃を挿入する際、少々力を入れて押し込む必要があります。下まで押し込みをせずに途中で止めてしまいますと、上の図のようになります。ご注意ください。

⚠ 警　告

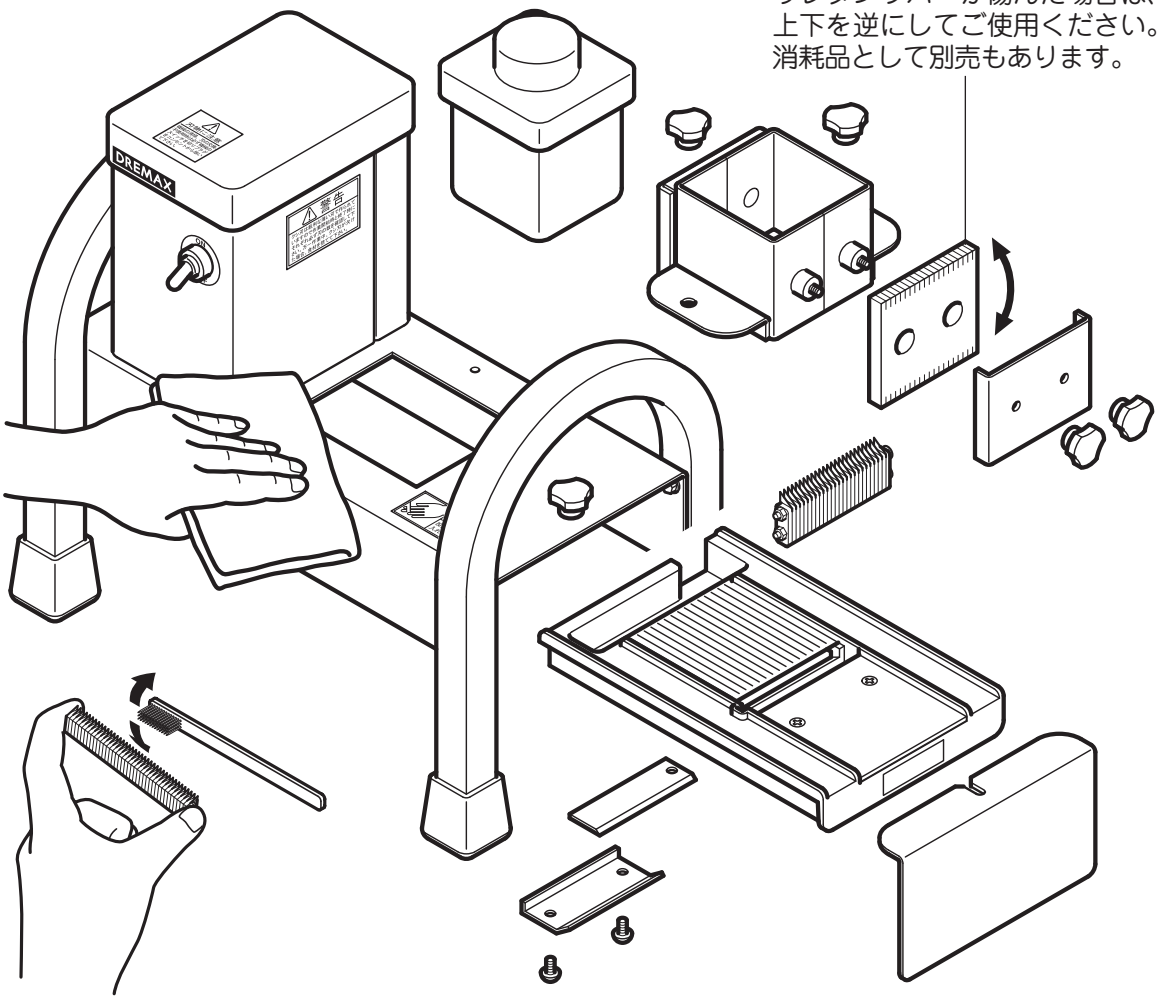
刃物は危険ですので取り扱いには十分ご注意ください。けがの原因になります。

お手入れ方法

ご使用後は、付着した食材が乾いてこびりつく前に記載どおりの手順できれいに洗浄して取り除いてください。
洗い残しが故障の原因になることがあります。清掃不足による故障の場合、有償修理となります。

1. **スイッチを「OFF」にし、電源プラグをコンセントから抜いてください。**
2. **投入口セット・前カバー・刃物盤を外し、さらに投入口セットからウレタンラバーを、刃物盤からクシ刃・平刃を外して、各部品をすべて水洗いしてください。**
3. **本体は濡れ布巾等で全体をきれいに拭いた後、乾いた布で水気を拭き取ってください。**
4. **お手入れ後は、各部品を正しく取り付け、ノブナットやネジをしっかりと締め付けてください。**

ウレタンラバーが傷んだ場合は、
上下を逆にしてご使用ください。
消耗品として別売もあります。



クシ刃は刃の裏側からブラシ等で
丹念に洗浄してください。
表側からブラシをかけると刃を傷
めます。

仕　様

機　械　寸　法	W380 × L230 × H380 (mm)
重　　量	7.8 kg
定格消費電力	100 / 110 W　50 / 60 Hz
使　用　時　間	30 分

アフターサービス

1. 保証規定

① 本製品の保証期間はご購入日より 1 年間とさせていただきます。製造上の不備に起因する不具合についてのみ保証の範囲とさせていただきます。

② 本保証は日本国内においてのみ有効となります。

③ 本製品の故障などに起因する二次的な被害（他の機械の故障など）・災害・損失については一切責任を負いかねますのでご了承ください。

保証書は必ず『お買い上げ日・販売店名』等の記入をお確かめのうえ、販売店から受け取っていただき、内容をよくお読みの後大切に保管してください。

2. 修理を依頼されるとき

「**おかしいな？**」と思ったら、ご使用を中止し、必ず電源プラグを抜き、お買い上げの販売店にご相談ください。

保証期間中は ……

保証書の規定に従ってお買い上げの販売店が修理をさせていただきますので、恐れ入りますが製品に保証書（取扱説明書）を添えてご持参ください。

保証期間が過ぎているときは ……

お買い上げの販売店へご依頼ください。修理すればご使用になれる製品については、ご希望により有料で修理させていただきます。

♡ 愛情点検

長年のご使用のため**マルチ千切り**の点検をぜひ！

このような症状はありませんか？

- ご使用中に電源コード・電源プラグが異常に熱くなる。
- 電源コードを曲げると通電したり、しなかったりする。
- いつもより異常に音、振動が大きくなる。
- その他異常、故障がある。

ご使用にならないでください。

故障や事故防止のためスイッチを切り、電源コンセントから電源プラグを外し、必ず販売店にご相談ください。
点検・修理に要する費用などは販売店にご相談ください。

⚠ 安全に関するご注意

- **ご使用前に【取扱説明書】をよくお読みのうえ、安全に正しくお使いください。**
- **取り扱いを誤りますと火災や事故の原因となります。**

※ 保証期間中であっても、次の場合は有料になりますので、ご注意ください。

（イ）ご使用上の誤りおよび不当な修理や改造による故障および損傷。

（ロ）お買い上げ後の落下などによる故障および損傷。

（ハ）火災・地震・風水害・落雷その他天災地変、公害や異常電圧による故障および損傷。

（ニ）消耗品（クシ刃・平刃・ウレタンラバー・ベアリング・押し）および消耗による故障。

（ホ）清掃不足による故障。

保証書

型式　マルチ千切り　DX-80

お客様	お名前	ふりがな 様	保証期間	1 年	お買い上げ日 年　月　日から
	ご住所	〒□□□-□□□□ お電話	販売店	店名 電話	

検品者

株式会社ドリマックス
〒 332-0032　埼玉県川口市中青木 5-9-13　TEL：048-254-1231　FAX：048-254-1331
URL　http://www.dremax.com

注）製品は改良のため予告なく仕様、デザインを変更することがあります。

2013.03 PM